[2017] 7 ਐਸ.ਸੀ.ਆਰ. 765

ਅਸ਼ੋਕ ਕੁਮਾਰ ਅਤੇ ਹੋਰ

ਬਨਾਮ

ਝਾਰਖੰਡ ਅਤੇ ਹੋਰ ਰਾਜ

(ਸਿਵਲ ਅਪੀਲ ਨੰ. 877 ਆਫ 2018)

14 ਮਈ, 2018

[ਜੇ. ਚੇਲਮੇਸ਼ਵਰ ਅਤੇ ਸੰਜੇ ਕਿਸ਼ਨ ਕੌਲ, ਜੇ.ਜੇ.]

ਝਾਰਖੰਡ ਨਿਆਂਇਕ ਸੇਵਾ (ਭਰਤੀ) ਨਿਯਮ, 2004 - ਆਰਆਰ.21, 22 ਅਤੇ 27 - 11.5.2018 ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿੱਚ ਜਿਸਦਾ ਸਿਰਲੇਖ ਅਸ਼ੋਕ ਕੁਮਾਰ ਅਤੇ ਓ.ਆਰ.ਐਸ. ਹੈ। ਬਨਾਮ ਝਾਰਖੰਡ ਰਾਜ ਅਤੇ [2017] 7 ਐਸ.ਸੀ.ਆਰ. 755 ਵਿੱਚ ਰਿਪੋਰਟ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਪੈਰਾ 25 ਅਤੇ 26 ਮਿਟਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ - ਅੱਗੇ ਪੈਰਾ 27 ਨੂੰ "ਉੱਤਰਦਾਤਾ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗਾ ਕਿ ਵਾਧੇ ਸਮੇਤ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਲਾਜ਼ਮੀ ਲਾਭ ਅਪੀਲਕਰਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਆਦੇਸ਼ ਦੀ ਮਿਤੀ ਤੋਂ ਤਿੰਨ ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੀ ਮਿਆਦ ਦੇ ਅੰਦਰ ਭੇਜੇ ਜਾਣ" ਵਜੋਂ ਪੜ੍ਹਿਆ ਜਾਵੇ।

ਸਿਵਲ ਅਪੀਲ ਅਧਿਕਾਰ ਖੇਤਰ: ਸਿਵਲ ਅਪੀਲ ਨੰਬਰ 877 ਆਫ 2018।

ਝਾਰਖੰਡ ਹਾਈ ਕੋਰਟ ਆਫ ਰਾਂਚੀ ਦੇ 03.03.2016 ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਅਤੇ ਆਦੇਸ਼ ਤੋਂ, ਡਬਲਿਊ.ਪੀ. (ਐਸ) ਨੰਬਰ 5186 ਆਫ 2014 ਵਿੱਚ

ਅਮਿਤ ਗੁਪਤਾ, ਸ਼੍ਰੀਮਤੀ ਮਾਨਸੀ ਕੁਕਰੇਜਾ (ਮੈਸਰਜ਼ ਮਿਟਰ ਐਂਡ ਮਿਟਰ ਕੰਪਨੀ ਲਈ), ਅਪੀਲਕਰਤਾਵਾਂ ਲਈ ਵਕੀਲ

ਤਪੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ ਸਿੰਘ, ਮੁਹੰਮਦ ਵਾਕਾਸ, ਆਦਿਤਿਆ ਪ੍ਰਤਾਪ ਸਿੰਘ, ਚੰਦਰ ਭੂਸ਼ਣ ਪ੍ਰਸਾਦ, ਪ੍ਰਤੀਵਾਦੀਆਂ ਲਈ ਵਕੀਲ।

ਅਦਾਲਤ ਦਾ ਹੇਠ ਲਿਖਿਆ ਹੁਕਮ ਪਾਸ ਕੀਤਾ ਗਿਆ:

ਆਰਡਰ

ਇਸ ਮਾਮਲੇ 'ਤੇ, ਧਿਰਾਂ ਦੇ ਵਿਦਵਾਨ ਵਕੀਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਸ ਅਦਾਲਤ ਦੁਆਰਾ 11.5.2018 ਨੂੰ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਫੈਸਲੇ ਦੇ ਪੈਰੇ 25 ਅਤੇ 26 ਵਿੱਚ ਦਰਜ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦੀ, ਜੋ ਕਿ ਇਸ ਅਨੁਸਾਰ ਮਿਟਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਉਹ ਅੱਗੇ ਦਲੀਲ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਕਤ ਫੈਸਲੇ ਦੇ ਪੈਰਾ 27 ਨੂੰ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਅਨੁਸਾਰ ਪੜ੍ਹਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ:

“ਉੱਤਰਦਾਤਾ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗਾ ਕਿ ਵਾਧੇ ਸਮੇਤ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਲਾਜ਼ਮੀ ਲਾਭ ਅਪੀਲਕਰਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਆਦੇਸ਼ ਦੀ ਮਿਤੀ ਤੋਂ ਤਿੰਨ ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੀ ਮਿਆਦ ਦੇ ਅੰਦਰ ਭੇਜ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ।” ਇਸ ਅਨੁਸਾਰ ਹੁਕਮ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ।

ਦੇਵਿਕਾ ਗੁਜਰਾਲ ਪਿਛਲੇ ਆਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਸੋਧ

ਡਿਸਕਲੇਮਰ :- ਸਥਾਨਕ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਅਨੁਵਾਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਨਿਆ ਨਿਰਣਾਂ ਕੇਵਲ ਮੁਕੱਦਮੇਬਾਜ਼ਾਂ ਲਈ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਆਪਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਸਮਝਣ ਤੱਕ ਹੀ ਸੀਮਤ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸਦਾ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਉਦੇਸ਼ ਲਈ ਇਸਤੇਮਾਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ । ਸਾਰੇ ਵਿਹਾਰਕ ਅਤੇ ਅਧਿਕਾਰਤ ਮੰਤਵਾਂ ਲਈ ਨਿਆਂ ਨਿਰਣੇ ਦਾ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਸੰਸਕਰਣ ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਅਮਲ ਲਾਗੂ ਕਰਨ ਲਈ ਇਸ ਨੂੰ ਤਰਜੀਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।



ਦਿਵਾਕਰ ਜੋਤੀ ਐਡਵੋਕੇਟ